Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 1 (1883)

Heft: [115]

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 13.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

№ 115 — II. Theil 1883 IIe Partie — № 115

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 24. August — Berne, le 24 Août — Berna, li 24 Agosto

Publikationsorgan der eidgenössischen Departemente für Finanzen, Zoll und Handel

Organe de publicité des Départements fédéraux des Finances, des Péages et du Commerce

Organo di Pubblicità dei Dipartimenti federali per le Finanze, i Dazi ed il Commercio

Jährlicher Abonnementspreis Fr. 5. — Abonnemente nehmen **alle Postämter** sowie die Expedition des *Schweiz. Handelsamtsblattes* in Bern entgegen.
Abonnement annuel Fr. 5. — On s'abonne **auprès des bureaux de poste** et à l'expédition de la *Feuille officielle suisse du commerce* à Berne.
Prezzo delle associazioni Fr. 5. — Associazioni **presso gli uffizi postali** ed alla spedizione del *Foglio ufficiale svizzero di commercio* a Berna.

Handelsregister — Registre du Commerce — Registro di Commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Es sind folgende Eintragungen gemacht worden: — Les inscriptions suivantes ont été faites: — Le iscrizioni seguenti furono fatte:

Kanton Zürich — Canton de Zurich — Cantone di Zurigo

1883. 11. August. Wittwe Elisabetha Hug geb. Dürsteler, Emil Hug und August Hug, sämmtlich von Goßau und wohnhaft in Grüningen, letzterer mit Zustimmung der Vormundschaftsbehörden, haben unter der Firma **Joh. Hug sel. Erben** in Itzikon-Grüningen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche schon vor 1883 bestund. Zur Vertretung der Gesellschaft sind allein befugt: Wittwe Elisabetha Hug geb. Dürsteler und Emil Hug. Natur des Geschäftes: Bäckerei, Mehl- und Spezereihandlung.

11. August. Inhaber der Firma **E. Bortz** im Seefeld-Zürich ist Emil Bortz von Karlsruhe-Baden, wohnhaft in Zürich, mit Zustimmung seines Vaters Philipp Bortz. Natur des Geschäftes: Roh- und Dampfkaffee en gros. Geschäftslokal: Alderstraße 45.

11. August. Die Firma **Carl Winkler** in Tann-Dürnten ist in Folge Verzichtes des Inhabers erloschen.

13. August. Inhaber der Firma **Ad. Indermühle** in Enge ist Joh. Adolf Indermühle von Amsoldingen, Kt. Bern, wohnhaft in Enge. Natur des Geschäftes: Agentur. Geschäftslokal: Trauben.

13. August. Die Firma *U. Ehrensperger* in Winterthur ist in Folge Todes des Inhabers erloschen. Das Geschäft (Harzprodukten- und Fettwaaren-Fabrikation) wird von Karl Ulrich Ehrensperger, Sohn, von und in Winterthur, unter der Firma **U. Ehrensperger, Sohn** in Winterthur fortgeführt.

14. August. Inhaber der Firma **D. Kern** in Winterthur ist David Kern von Bülach, wohnhaft in Winterthur. Natur des Geschäftes: Kupferwaaren-Fabrikation und Handel. Geschäftslokal: Hintergasse 244.

14. August. Inhaber der Firma **L. Hermann** in Zürich ist Louis Hermann von und in Zürich. Natur des Geschäftes: Weinhandlung. Geschäftslokal: Geßnerallee 1.

15. August. Jean Kern von Bülach, wohnhaft in Zürich, und Emil Keller von und in Zürich haben unter der Firma **Kern & Keller** in Zürich eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit der Eintragung in das Handelsregister ihren Anfang nimmt. Natur des Geschäftes: Agentur in Baumwolle und Kolonialwaaren. Geschäftslokal: Selnaustraße 44.

15. August. Frau Barbara Schmid geb. Schawalder ist von der Firma **Schmid-Schawalder** in Zürich zurückgetreten. Das Geschäft (Tabak- und Cigarrenhandlung) ist mit Aktiven und Passiven an Jean Schmid-Schawalder von Ganterswyl, Kt. St. Gallen, wohnhaft in Zürich, übergegangen und wird unter der bisherigen Firma fortgeführt. Geschäftslokal: Rindermarkt 3.

16. August. Hermann Kuhn von Winterthur und Albert Schüpfer von Westhalden-Elsaß, beide wohnhaft in Zürich, haben unter der Firma **Kuhn & Cie** in Zürich eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. August 1883 ihren Anfang nahm. Natur des Geschäftes: Agentur, Kommission und Stellenvermittlung. Geschäftslokal: Obere Kirchgasse 19.

17. August. Inhaberin der Firma **Christian Singer, Sohn's Wittwe** in Zürich ist Wittwe Anna Singer geb. Schneider von Riesbach, wohnhaft in Zürich. Natur des Geschäftes: Honig- und Spezereihandlung. Geschäftslokal: Auf Dorf Nr. 32.

17. August. Die unter der Firma *J. Ganz* in Zürich bestandene Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst. Johannes Ganz von und in Zürich ist Alleininhaber der Firma **J. Ganz** in Zürich. Natur des Geschäftes: Kunstanstalt für Projektion. Geschäftslokal: Bahnhofstraße 40.

17. August. Inhaber der Firma **Photographie Ganz, R. Ganz** in Zürich ist Rudolf Ganz von und in Zürich. Natur des Geschäftes: Photographie. Geschäftslokal: Bahnhofstraße 40.

18. August. Unter der Firma **Sennereigesellschaft Seebach** bildete sich mit dem Sitze in Seebach eine Aktiengesellschaft zum Zwecke der Betreibung einer Sennerei. — Die Gesellschaftsstatuten sind am 22. Januar 1873 festgestellt und laut Beschluß des Regierungsrathes vom 8. März 1873 genehmigt worden. Die Gesellschaft ist auf unbestimmte Zeit geschlossen. Das Gesellschaftskapital besteht aus *Fünftausend Franken*, eingetheilt in einhundert Aktien von je fünfzig Franken. Die Aktien lauten auf den Namen. Die Bekanntmachungen erfolgen mit rechtsverbindlicher Wirkung für die Aktionäre durch spezielle Einladungen. Die Vertretung der Gesellschaft nach Außen übt ein von der Generalversammlung gewählter Vorstand von drei Mitgliedern aus, dessen Präsident und Aktuar Namens der Gesellschaft einzeln oder kollektiv die verbindliche Unterschrift führen. Präsident ist: Heinrich Steffen; Aktuar: Johannes Sieber, beide von und in Seebach.

18. August. Die Firma **Cramer Frey & Cie** in Zürich *widerruft* die an Hans Wydler von Aarau ertheilte Prokura.

Kanton Bern — Canton de Berne — Cantone di Berna

Bureau Belp (Bezirk Seftigen).

1883. 16. August. Inhaber der schon vor dem 1. Januar 1883 bestandenen Firma **Friz Meister** in Gerzensee ist Friz Meister, Käser, von Sumiswald, in Gerzensee. Natur des Geschäfts: Käse- und Butterfabrikation nebst Milchverkauf.

Bureau Bern.

16. August. Die Firma **C. Rychener** in Bolligen ist in Folge Verzichts des Inhabers, Christian Rychener von Signau, in Bolligen, erloschen.

17. August. Die bisherige Firma *G. Streuli* in Bern hat sich aufgelöst. Julius Streuli von Wädensweil, Kt. Zürich, und Kaspar Streuli von Gerzensee, beide wohnhaft in Bern, haben unter der Firma **J. Streuli & Comp.** in Bern eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche mit der Eintragung in's Handelsregister ihren Anfang nimmt; Julius Streuli ist unbeschränkt haftender Gesellschafter, Kaspar Streuli ist Kommanditär mit dem Betrage von sechszigtausend Franken. Die neue Firma J. Streuli & Comp. übernimmt Aktiva und Passiva der aufgelösten Firma G. Streuli.

Bureau Nidau.

7. August. Unter der Firma **Ersparnisskasse des Amtsbezirks Nidau** hat sich vor dem 1. Januar 1883 mit Sitz in Nidau eine Genossenschaft gebildet. Die letzten Statuten wurden am 30. Mai 1880 festgestellt und unterm 6. November 1880 vom Regierungsrath des Kantons Bern sanktionirt. Die Ersparnisskasse des Amtsbezirks Nidau bezweckt: *a.* Ersparnisse und andere Gelder zur Beförderung von Fleiß und Sparsamkeit gegen Zins aufzunehmen; *b.* durch Darlehen gegen genügende Sicherheit die Landwirthschaft, den Gewerbe- und Handelsstand nach Möglichkeit mit pekuniären Mitteln zu unterstützen. Die Genossenschaft besteht: 1) aus den Einwohnergemeinden des Amtes Nidau; 2) aus den garantirenden Mitgliedern. Um Mitglied der Gesellschaft sein zu können, muß der Betreffende mehrjährig, eigenen Rechts und ehrenfähig sein; überdies hat jedes Mitglied eine Garantiesumme von Fr. 500 einzuzahlen. Der Austritt erfolgt auf das Absterben oder durch Austrittserklärung; die letztere kann aber erst erfolgen, wenn der Austretende wenigstens 4 Jahre der Gesellschaft angehört hat. Einem austretenden Mitgliede oder dessen Rechtsnachfolgern wird die eingezahlte Garantiesumme nicht vor 4 Jahren nach seinem Austritte zurückbezahlt. Das Gesellschaftskapital beträgt dermal:

1) Einzahlungen der Mitglieder	Fr. 29,000. —
2) Reservefond der Gesellschaft	» 134,176. 15
Zusammen	Fr. 163,176. 15

Der Sicherheitsfond der Gesellschaft besteht:

a. in dem Reservefond und den gemachten Einzahlungen der Mitglieder, zusammen . . .	Fr. 163,176. 15
b. in der von den Einwohnergemeinden des Amtes Nidau übernommenen Garantiesumme von . .	» 100,000. —
Total	Fr. 263,176. 15

Die Mitglieder erhalten keine Gewinnantheile, es wird ihnen blos der Zins zu 5 % von dem einbezahlten Garantiekapital vergütet. — Jedes Mitglied haftet für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft nur bis auf den einbezahlten Garantiebetrag von Fr. 500. Die Leitung der Anstalt wird durch die Hauptversammlung, den Präsidenten der Gesellschaft, die Direktion von 7 Mitgliedern, den Kassier, den Buchhalter und den Sekretär der Gesellschaft besorgt. Die Gesellschaft versammelt sich ordentlicher Weise im Jahr ein Mal. Außerordentlich wird dieselbe auf Beschluß der Direktion oder auf das motivirte schriftliche Begehren von zehn Mitgliedern oder Gemeinden zusammenberufen. Zu jeder Versammlung der Gesellschaft sind die Stimmberechtigten durch ein wenigstens 14 Tage vorher zu erlassendes Zirkularschreiben einzuladen. — Das Stimmrecht der Gemeinden an der Hauptversammlung wird in der Regel durch je einen Abgeordneten der Einwohnergemeinderäthe ausgeübt. Gemeinden, welche eine Garantiesumme von Fr. 4000 und darüber übernommen haben, können sich durch zwei Abgeordnete vertreten lassen. Der Präsident der Gesellschaft und die Mitglieder der Direktion, sowie die Beamten sind aus den im Amtsbezirk Nidau wohnenden Mitgliedern der Gesellschaft durch die Hauptversammlung auf die Dauer von 4 Jahren zu wählen. — Die Direktion besteht aus einem Präsidenten und vier Mitgliedern. Der Kassier und der Buchhalter sind von Amtes wegen Mitglieder der Direktion. — Der Sekretär der Gesellschaft besorgt auch das Sekretariat der Direktion, er darf aber nicht Mitglied dieser Behörde sein. Für die Gesellschaft und die Direktion zeichnen kollektiv deren Präsident und Sekretär. Kassier und Buchhalter unterzeichnen gemeinschaftlich die Gutscheine. Präsident der Gesellschaft und der Direktion ist dermal Herr Regierungsstatthalter Biedermann in Jens, Sekretär Herr Amtsschreiber Rihs in Nidau; Kassier der Anstalt Herr Alexander Keutsch in Nidau; Buchhalter Herr Ed. Funk in Nidau.

Kanton Luzern — Canton de Lucerne — Cantone di Lucerna

1883. 17. August. Die Succursale in Genf der Firma **The Singer Manufacturing Company** (la Compagnie Manufacturière Singer), anonyme Aktiengesellschaft mit Sitz in New-York (eingetragen im Handelsregister des Kantons Genf am 30. Juni 1883), hat am 1. Juni 1883 in *Luzern* eine *Zweigniederlassung* errichtet unter der nämlichen Firma. Natur des Geschäftes: Handel mit Nähmaschinen und Zubehörden. Geschäftslokal: Theaterquai Nr. 381. Zur Vertretung der Filiale ist allein befugt Louis Charrière von Genf und wohnhaft in Genf, welcher die *Prokura* führt. In Luzern besteht keine besondere Vertretung.

17. August. Inhaberin der Firma **A. Zimmermann** in Luzern ist Frau Wittwe Anna Zimmermann, geb. Stettler, von Vitznau und wohnhaft in Luzern. Natur des Geschäftes: Spezerei- und Delikatessenhandlung.

Kanton Glarus — Canton de Glaris — Cantone di Glarona

1883. 18. August. Jost Zweifel und dessen Sohn Fridolin Zweifel, beide von Glarus und wohnhaft in Glarus, haben unter der Firma **Jost Zweifel & Sohn** in Glarus eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche vor dem 1. Januar 1883 ihren Anfang nahm. Natur des Geschäftes: Baugeschäft und Holzhandlung.

Kanton Zug — Canton de Zoug — Cantone di Zugo

Berichtigung. Das Geschäft der Firma **P. A. Wickart, Sohn,** Großhaus, Zug, besteht nicht erst (wie in Nr. 71 des Handelsamtsblatts angegeben war) seit 1870, sondern schon seit **1780.**

Handelsregisterbureau Zug.

Kanton Freiburg — Canton de Fribourg — Cantone di Friborgo

Bureau d'Estavayer (district de la Broye).

1883. 16 août. La maison *J. Esseiva et Cie*, à Fribourg (inscrite au registre du commerce de Fribourg en date du 22 février 1883 et publiée dans la Feuille officielle suisse du commerce du 2 mars 1883), a établi, le 1er juillet 1883, une *succursale* à Estavayer, sous la raison sociale **J. Esseiva et Cie**. Genre d'affaires: Commerce de vins. Magasin et bureau: Rue de l'Hôtel-de-Ville, 185. — Monsieur Charles Perrier, d'Estavayer, à Estavayer, est autorisé à représenter la succursale comme *fondé de procuration.*

Kanton Solothurn — Canton de Soleure — Cantone di Soletta

Bureau Balsthal.

1883. 16. August. Unter der Firma **Consumverein Balsthal** hat sich im Jahr 1870 mit dem Sitze in Balsthal eine Aktiengesellschaft gegründet, welche die Beschaffung guter und billiger Lebensmittel und anderer Gegenstände des täglichen Bedarfs zum Zwecke hat. Die ersten Vereinsstatuten datiren vom 8. Mai 1870, genehmigt durch die hohe Regierung den 30. Mai 1870 und die revidirten, dermalen gültigen Statuten wurden unterm 9. Februar 1879 festgesetzt und vom hohen Regierungsrath des Kantons Solothurn am 16. Mai 1879 genehmigt. Die Dauer des Vereins ist unbestimmt und die Auflösung kann nur mit 4/5 sämmtlicher Stimmen beschlossen werden. Mitglied dieses Konsumvereins ist Derjenige, welcher im Besitze von einer oder mehreren Aktien ist. — Das Aktienkapital beträgt gegenwärtig **Fr. 2260,** schreibe zweitausend zweihundert und sechszig Franken, eingetheilt in 226 Stück auf den Namen lautende Aktien à je Fr. 10 und vollständig einbezahlt. Die Organe der Verwaltung sind: 1) die Generalversammlung der Aktionäre; 2) der Verwaltungsrath; 3) die Verwaltungskommission; 4) die Angestellten (Kassier und Auswäger), und 5) die Rechnungsrevisoren. — Die Leitung des Geschäftsbetriebes geschieht durch einen, je auf die Dauer eines Jahres gewählten, aus 7 Mitgliedern bestehenden Verwaltungsrath, resp. durch dessen Präsidenten und zwei Mitglieder, welche die Verwaltungskommission bilden. Die Einberufung der Aktionärversammlung geschieht durch ihren Präsidenten acht Tage vor der Versammlung durch öffentliche Bekanntmachung und unter Angabe der Verhandlungsgegenstände. Als eigentlichen, verantwortlichen Geschäftsführer bezeichnen die Statuten den Kassier, für welchen Posten derzeit Herr Josef Belser in Balsthal bestellt ist.

17. August. Die Gesellschaft der *Ludwig von Roll'schen Eisenwerke* in Solothurn, eingetragen im Handelsregister des Bezirks Solothurn den 16. April 1883 und publizirt im schweiz. Handelsamtsblatt, II. Theil, Nr. 88, vom 15. Juni 1883, hat vor dem 1. Januar 1883 unter der gleichen Firma in der *Clus bei Balsthal* eine *Filiale* gegründet, unter der speziellen Bezeichnung **Eisenwerk Clus.** Der Zweck dieses Geschäftes ist: Gießereibetrieb und die damit zusammenhängenden Branchen. Als Geschäftsführer für diese Filiale und zu deren Vertretung ist bestellt: Herr Robert Meier von Bärschwyl, wohnhaft in der Clus, welcher folgendermaßen unterzeichnet: *Eisenwerk Clus: R. Meier.*

Basel-Stadt — Bâle-ville — Basilea-Città

1883. 15. August. Die Kollektivgesellschaft **Keller & Asbeck** in Basel hat sich aufgelöst; deren Firma ist erloschen.

15. August. Inhaber der Firma **G. F. Keller** in Basel ist Georg Friedrich Keller von Kandern (Baden), wohnhaft in Basel. Natur des Geschäftes: Handel mit Brennmaterialien, Agenturen. Geschäftslokal: Colmarerstraße 12.

15. August. Inhaber der Firma **Alb. Emil Asbeck** in Basel ist Albert Emil Asbeck von Rauenthal (Preußen), wohnhaft in Basel. Natur des Geschäftes: Handel mit Brennmaterialien, Agenturen. Geschäftslokal: Mattweg 31.

Kanton Schaffhausen — Canton de Schaffhouse — Cantone di Sciaffusa

1883. 16. August. Inhaber der Agentur **L'Urbaine, Feuerversicherungs-Gesellschaft, N° 8, Rue le Peletier in Paris, Hauptagentur für den Kanton Schaffhausen** in Neuhausen ist der vom Regierungsrath des Kantons Schaffhausen bestätigte Hauptagent Jakob Witzig von Uhwiesen, Kt. Zürich, wohnhaft in Neuhausen, Kt. Schaffhausen. Zweck der Agentur: Vermittlung von Feuerversicherungs-Verträgen. Geschäftslokal des Agenten: Zur alten Schule in Neuhausen.

16. August. Die Firma **J. J. Baeschlin** in Schaffhausen *widerruft* die an Herrn Oscar Kaeppler von Geisingen ertheilte Prokura.

16. August. Inhaber der Firma **J. J. Sulzer, Bäcker** in Schaffhausen ist Johann Jakob Sulzer von Schaffhausen, wohnhaft in Schaffhausen. Natur des Geschäftes: Bäckerei. Geschäftslokal: Vordergasse, Haus «zum Weggen».

16. August. Inhaber der Agentur **Schweizerische Hagelversicherungs-Gesellschaft in Zürich, Hauptagentur für den Kanton Schaffhausen** in Schleitheim ist der vom Regierungsrath des Kantons Schaffhausen bestätigte Hauptagent Alexander Storrer von Siblingen, wohnhaft in Schleitheim. Zweck der Agentur: Vermittlung von Hagelversicherungs-Verträgen. Geschäftslokal des Agenten: «Beim Hirschen».

16. August. Inhaber der Agentur **Schweizerische Rentenanstalt in Zürich, Hauptagentur für den Canton Schaffhausen** in Schaffhausen ist der vom Regierungsrath des Kantons Schaffhausen bestätigte Hauptagent Carl Schoch von Schaffhausen, wohnhaft in Schaffhausen. Zweck der Agentur: Vermittlung von Versicherungen auf menschliches Leben. Geschäftslokal des Agenten: Buchhandlung z. Sommerlaube, Herrenacker.

Kanton St. Gallen — Canton de St-Gall — Cantone di San Gallo

Bureau St. Gallen.

1883. 13. August. Die Firma *Jos. Täschler* in St. Gallen ist in Folge Todes des Inhabers erloschen. Inhaberin der Firma **Frau Täschler** in St. Gallen ist Wittwe Josefa Täschler geb. Urscheler von Waldkirch, in St. Gallen. Diese Firma übernimmt Activa und Passiva der erloschenen Firma Jos. Täschler.

18. August. Ercole Breveglieri von Modena und Carl Forster von St. Gallen, beide wohnhaft in St. Gallen, haben unter der Firma **E. Breveglieri & C°** in St. Gallen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit der Eintragung in's Handelsregister ihren Anfang nimmt. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen die beiden Gesellschafter durch kollektive Zeichnung. Natur des Geschäfts: Import von italienischen und französischen Landesprodukten. — Geschäftslokal: Grabenhof, Neugasse. — Die Firma ertheilt *Prokura* an Arnold Weber von Wetzikon.

Bureau Tablat.

14. August. Inhaber der Firma **Ziegler-Sequin** in Tivoli, Tablat, ist Jeremias Ziegler von St. Gallen, wohnhaft in Tivoli, Tablat. Natur des Geschäftes: Agenturen. Geschäftslokal: Tivoli, Tablat.

Kanton Graubünden — Canton des Grisons — Cantone dei Grigioni

Berichtigungen.

Eintragung Nr. 898 vom 22. April 1883. Die Firma *St. v. Majewski, vormals Kilian Kranger & Cie* in Davos-Frauenkirch (publizirt im Schweiz. Handelsamtsblatt am 18. Juni 1883) heißt **St. v. Majewski, vormals Kilian Branger & Cie.**

Eintragung Nr. 1144 vom 30. Juni 1883. Bei der im Schweiz. Handelsamtsblatt vom 17. Juli 1883 publizirten Firma *P. Hartmann* in Davos-Frauenkirch soll es heißen: Inhaber ist **Peter Hartmann,** Schmied, statt *Peter Hartmann-Schmid.* (Der Betreffende ist nämlich von Beruf ein Schmied, was er zu näherer Bezeichnung beigefügt hat.)

Eintragung Nr. 1186 vom 20. Juli 1883. Die Firma **Fratelli Stoffner** in Roveredo besteht aus den Gesellschaftern: Giuseppe, Francesco, Margarita, Carolina und *Domenica,* nicht Domenico Stoffner, wie es im Schweiz. Handelsamtsblatt am 27. Juli 1883 enthalten ist.

Eintragung Nr. 1204 vom 30. Juli 1883. Das Geschäftslokal der Firma **Pasini, Giuseppe** in Vicosoprano befindet sich in Casa *Löppia,* nicht Löppin, wie es in der Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt am 13. August 1883 steht.

Handelsregisterbureau Graubünden.

1883. 8. August. Der Verwaltungsrath des Vereines **Consortium für sanitarische Verbesserungen** in Davos-Platz, publizirt im Schweiz. Handelsamtsblatt Nr. 45, II. Theil, hat in seiner Sitzung vom 26. Mai 1883 Herrn Hugo Richter, Besitzer des Hôtel Strela in Davos, auf seinen Wunsch hin als Mitglied in sein engeres Consortium aufgenommen.

16. August. Inhaber der Firma **Gartmann, Heinrich** in Conters i./Oberhalbstein ist Carl Heinrich Gartmann von Vigens, wohnhaft in Conters i./Oberhalbstein. Natur des Geschäftes: Spezereihandlung.

Kanton Aargau — Canton d'Argovie — Cantone d'Argovia

Bezirk Kulm.

1883. 17. August. Die Firma *F. Burger-Weber* in Burg ist erloschen. Der bisherige Inhaber der Firma F. Burger-Weber, Fritz Burger-Weber von und in Burg, und Adolf Irmiger-Hediger von und in Menziken haben unter der Firma **Burger & Irmiger** in Burg eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. August 1883 ihren Anfang genommen hat. Natur des Geschäftes: Cigarren- und Tabakfabrikation.

Bezirk Zofingen.

20. August. Inhaber der Firma **J. G. Schmitter & Co** in Rothrist ist seit vor dem 1. Januar 1883 Johann Georg Schmitter von und in Rothrist. Natur des Geschäftes: Fabrikation von wollenen und halbwollenen Kleiderstoffen. — Die Firma J. G. Schmitter & C° ertheilt *Prokura* an Oskar Schmitter, Sohn, von und in Rothrist.

20. August. Inhaber der Firma **Crepp-Fabrik Rothrist Oscar Schmitter** in Rothrist (Fabrique de crêpes à Rothrist Oscar Schmitter) ist Oskar Schmitter, Sohn, von und in Rothrist. Natur des Geschäftes: Fabrikation von Gesundheitscrepp und daraus verfertigten Unterkleidern.

Kanton Thurgau — Canton de Thurgovie — Cantone di Turgovia

1883. 16. August. Joh. Lüthi und Jacob Lüthi, beide von und in Lanzenneunforn, haben unter der Firma **Gebrüder Lüthi** in Lanzenneunforn eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche vor dem 1. Januar 1883 begonnen hat. Natur des Geschäftes: Viehhandel.

16. August. Inhaber der Firma **Johannes Krähenbühl** in Buhweil ist Johannes Krähenbühl von Langnau, Kt. Bern, wohnhaft in Buhweil. Natur des Geschäftes: Käserei.

17. August. Inhaber der Firma **M. Schatt** in Neugristen ist Martin Schatt von Schwyz, wohnhaft in Neugristen-Egnach. Natur des Geschäftes: Käserei.

17. August. Inhaber der Firma **J. Harder, Papier-, Carton- & Düttenfabrik** in Degenau ist Johann Harder, Sohn, von Eschenz, wohnhaft in Degenau-Zihlschlacht. Natur des Geschäftes: Papier-, Carton- und Dütenfabrik.

17. August. Inhaber der Firma **Andereas Uetz** in Hohentannen ist Andereas Uetz von Sumiswald, Kt. Bern, wohnhaft in Hohentannen. Natur des Geschäftes: Käserei in Hohentannen Nr. 188.

17. August. Inhaber der Firma **Joh. Kühni** in Neukirch ist Johann Kühni von Langnau, Kt. Bern, wohnhaft in Neukirch-Egnach. Natur des Geschäftes: Käserei.

Kanton Waadt — Canton de Vaud — Cantone di Vaud

Bureau du Sentier (district de la Vallée).

1883. 13 août. **Crédit Mutuel de La Vallée.** William Capt, du Chenit, domicilié au Sentier, fait inscrire qu'ensuite de décision du conseil général du Crédit Mutuel de La Vallée, du 4 avril dernier, il a été nommé Directeur de cet établissement, en remplacement de Ernest Aubert, démissionnaire.

Bureau de Vevey.

14 août. Sous la dénomination la **Bourse des pauvres bourgeois de Chailly** il a été formé, dès 1741, une *société* de bienfaisance ayant pour but de venir en aide aux familles indigentes, dont les membres sont bourgeois du village de Chailly (commune du Châtelard). Cette bourse a été formée par des legs faits en faveur de ces familles en tant qu'indigentes ou pouvant le devenir, ainsi qu'en font foi les dispositions testamentaires des donateurs, consignées au registre des délibérations des assemblées générales des bourgeois du village de Chailly. — Le capital de la bourse est inaliénable et les intérêts annuels seuls sont distribués aux familles pauvres des ayants-droit. — La bourse est administrée par un comité de trois membres bourgeois, nommés par l'assemblée générale qui est composée de tous les citoyens habitant le village de Chailly et bourgeois du dit village. Les membres du comité sont nommés pour un an et rééligibles. Ces membres sont: un président qui porte aussi le titre de régisseur et remplit les fonctions de caissier; un administrateur et un secrétaire. L'assemblée générale est convoquée par le président-régisseur. Les trois membres du comité, actuellement en fonctions, sont MM. Louis Anet, président, domicilié à Chailly; Léonard Genevey, administrateur, à Chailly; Edouard Dubochet, à Chailly, secrétaire.

17 août. Fritz Favre s'est retiré de la direction de la **Caisse d'Epargne du District de Vevey.** Il a été remplacé comme membre de la direction par Adrien Doge, de Vevey et la Tour, domicilié à Vevey, et comme vice-président par Emile Thierry-Mieg, aussi domicilié à Vevey. Le secrétaire-caissier est actuellement Eugène Monod, de Corsier, notaire, à Vevey, qui est entré en fonctions le 1er juillet 1883; il a remplacé en cette qualité Vincent Richardet, notaire, à Vevey, démissionnaire.

Kanton Neuenburg — Canton de Neuchâtel — Cantone di Neuchâtel

District de la Chaux-de-Fonds.

1883. 16 août. Le chef de la maison **Augte Gander,** à la Chaux-de-Fonds, est Henri-Auguste Gander, de Saanen (Berne), domicilié à la Chaux-de-Fonds. Genre de commerce: Marchand de bois. Bureaux: Rue Léopold-Robert, n° 66.

District de Neuchâtel.

15 août. Sous la raison sociale **Société de Librairie Générale de Neuchâtel & Genève** et par acte du 11 août 1883, reçu Pierre Henri Guyot, notaire à Neuchâtel, il a été formé une société anonyme, avec siége à Neuchâtel, en vue de l'exploitation des établissements de librairie fondés à Neuchâtel et à Genève par le citoyen Jules Sandoz, avec tous les droits qui peuvent appartenir à ces deux établissements dont la société fait l'acquisition. — La société est conclue pour vingt ans, à partir du 1er août mil huit cent quatre-vingt-trois (1er août 1883). Elle pourra être prolongée par décision de l'assemblée générale des actionnaires. — Le capital social, fixé à deux cent cinquante mille francs **(250,000 fr.),** est divisé en deux cent cinquante actions de mille francs chacune. — Les actions sont au porteur. — Les publications de la société sont valablement faites et opposables aux actionnaires en tant qu'elles sont insérées dans la Feuille officielle du canton de Neuchâtel et dans deux journaux paraissant l'un à Genève et l'autre à Neuchâtel. — La société est administrée par un conseil d'administration composé de sept membres, nommés pour quatre ans et choisis parmi les actionnaires. Elle est représentée vis-à-vis des tiers par le président ou, à son défaut, par le vice-président du conseil d'administration et par le secrétaire-caissier, dont les signatures collectives obligent la société. — Le président de ce conseil est Mr Frédéric de Perrot, le vice-président Mr Frédéric Auguste Monnier, avocat et le secrétaire-caissier Mr Thomas Christoffel, tous domiciliés à Neuchâtel. Bureau: Rue du Seyon, n° 7.

16 août. Charles Depaulis et Jean Depaulis, les deux originaires de Borgosesia (province de Novare, Italie) et domiciliés à Neuchâtel, ont constitué en cette ville, sous la raison sociale **Depaulis frères,** une société en nom collectif, commencée avant le 1er janvier 1883. Genre de commerce: Gypserie et peinture en bâtiments. Domicile: Faubourg de l'Hôpital, 3.

Districts de Neuchâtel et du Val-de-Ruz.

Rectification. 15 août. La **Fabrique de Ciment et Chaux hydraulique des Convers,** inscrite au registre du commerce du district du Val-de-Ruz en date du 18 avril sous n° d'ordre 112, et publiée dans la Feuille officielle du commerce le 19 juin, n° 91, page 732, est radiée au district du Val-de-Ruz, puis reportée dans les registres du district de Neuchâtel où la société a son siége et ses bureaux. — Depuis le 24 juin 1883, le bureau central de la Fabrique de Ciment et Chaux hydraulique des Convers est situé rue du Seyon, n° 26, à Neuchâtel. Sauf la modification qui précède, la teneur de l'inscription est la même que celle qui a été publiée dans la Feuille officielle suisse du commerce le 19 juin 1883.

District du Val-de-Travers.

16 août. Le chef de la maison **Léo Staehli,** à Fleurier, est Léo Staehli, de Mühlau (Argovie), domicilié à Fleurier. Genre de commerce: Café-restaurant.

Kanton Genf — Canton de Genève — Cantone di Ginevra

1883. 15 août. La société en nom collectif **Emery & Cie,** à Genève, est dissoute à dater du 22 mars 1883. L'associée Adèle Emery, de Genève, y domiciliée, reste chargée de l'actif et du passif de l'ancienne société Emery & Cie.

16 août. Mademoiselle Adèle Emery, de Genève, y domiciliée, et Joseph Lordet, de Villereversure (Ain, France), domicilié à Genève, ont constitué à Genève, sous la raison sociale **A. Emery & Cie,** une société en commandite, commencée le 1er juillet 1883, et dans laquelle Mademoiselle Adèle Emery est seule associée indéfiniment responsable, et Joseph Lordet associé commanditaire pour une commandite de onze mille francs. Genre de commerce: Magasin de musique. 16, Place de la Fusterie.

16 août. Le chef de la maison **L. Pautex-Melliard,** à Genève, est Madame Louise Caroline Melliard, femme de Jean Louis Pautex, de Genève, y domiciliée. Genre de commerce: Mercerie. Magasin: 27, Rue du Marché.

16 août. Le chef de la maison **Germann Weber fils,** à Genève, est Henri Germann Weber fils, de Genève, y domicilié. Genre de commerce: Boucherie. 11, Rue du Mont-Blanc.

16 août. Le chef de la maison **X. Roch,** à Genève, est François Xavier Roch, de Amancy (Haute-Savoie), domicilié à Genève. Genre de commerce: Boulangerie. 24, Rue Neuve du Molard.

16 août. Le chef de la maison **Jean-C^de^ Richard,** à Carouge, est Jean Claude Richard, de Charvonnex (Haute-Savoie), domicilié à Carouge. Genre de commerce: Boulangerie. 9, Rue Ancienne.

16 août. Le chef de la maison **R. Scheurer,** à Genève, est Reinhard Scheurer, de Genève, y domicilié. Genre de commerce: Cordonnier. Magasin: 23, Rue du Rhône.

16 août. Mademoiselle Marie Borel et Caroline Borel, les deux de Neuchâtel-Ville et domiciliées à Genève, y ont constitué, antérieurement au 1er janvier 1883, sous la raison sociale **Soeurs Borel,** une société en nom collectif. Genre de commerce: Broderies. Magasin: 9, Quai des Bergues.

16 août. Le chef de la maison **Jean Poisat,** à Genève, est Jean Poisat, de Sergy (Ain, France), domicilié à Genève. Genre de commerce: Boulangerie. 31, Rue de Lausanne.

16 août. Le chef de la maison **A. Cheneval,** à Genève, est Madame Jeanne Marie Alexandrine Pepin, femme séparée de biens de Ferdinand Cheneval, de Faverges (Haute-Savoie), domiciliée à Genève. Genre de commerce: Horloger, rhabilleur. Magasin: 21, Rue du Mont-Blanc.

16 août. Le chef de la maison **Emile Dunand Fils,** à Carouge, est Emile Clair Adolphe Dunand fils, de Vers (Haute-Savoie), domicilié à Carouge. Genre de commerce: Boulangerie. 298, Rue du Pont-Neuf.

16 août. La maison **F. Dépierre,** à Genève, est, depuis le décès de son chef François Dépierre de Habère-Poche, (Haute-Savoie), domicilié à Genève, survenu en mai 1882, exploitée indivisément par ses héritiers, savoir: sa fille Léontine et ses fils Maurice et Henri Dépierre, tous trois majeurs et domiciliés à Genève. Henri Dépierre gère les affaires de la maison et engage l'indivision par sa signature comme suit: Pour la maison F. Dépierre: H. Dépierre. Genre de commerce: Rideaux et broderies. Magasin: 32, Grand-Quai.

16 août. Le chef de la maison **Vve Elise Schiess,** à Genève, est Madame Elise Mögli, veuve de Jean Népomück Schiess, de Genève, y domiciliée. Genre de commerce: Etablissement de bains. 5, Rue Lévrier.

17 août. Le chef de la maison **Jean Filippini,** aux Eaux-Vives, est Jean Filippini, de Airolo (Tessin), domicilié aux Eaux-Vives. Genre de commerce: Vitrier. 35, Terrassière.

17 août. Le chef de la maison **Rubiron,** à Genève, est Annet Louis Rubiron, de Ozence (Creuse, France), domicilié à Genève. Genre de commerce: Négociant en horlogerie et bijouterie. Bureau: 12, Fusterie.

17 août. La société en nom collectif existant à Genève sous la raison sociale *Corcelle & Ce*, entre Joseph Corcelle (décédé le 22 juin 1883) et Paul Charles Duvillard, a été dissoute par acte en date du 25 mai 1883. L'associé Paul Charles Duvillard, de Genève, y domicilié, a repris l'actif et le passif de l'ancienne maison Corcelle & Ce, sous la raison **Charles Duvillard.** Genre de commerce: Fabrique de cadrans d'émail. Bureaux et ateliers: 19, Rue du Cendrier.

17 août. Le chef de la maison **F. Conchon,** à Genève, est François Conchon, citoyen français, domicilié à Genève. Genre de commerce: Pièces à musique. Bureaux et ateliers: 2, Rue des Pâquis et Place des Alpes.

17 août. *Theoph^e^ Urech,* représentant de commerce à Genève (déjà inscrit dans la F. O. S. le 6 avril 1883), est aussi agent pour le canton de Genève: 1° de la Compagnie d'assurances sur la vie **l'Union de Londres,** ayant son siége à Londres et autorisée par le Conseil d'Etat de Genève le 20 août 1858; 2° agent général de l'agence d'émigration **Ph. Rommel & Ce** à Bâle.

17 août. Le chef de la maison **F^r^. Comte,** à Genève, est François Comte, de Bernex, domicilié à Genève. Genre de commerce: Boucherie et restaurant. Adresse: 20, Boulevard de Plainpalais.

17 août. Le chef de la maison **Jean Marie Portier,** aux Charmilles (Petit-Saconnex), est Jean Marie Portier, de Veyrier (Genève), domicilié aux Charmilles. Genre de commerce: Voiturier. 1, aux Charmilles.

17 août. Le chef de la maison **Jos. Enz,** aux Eaux-Vives, est Joseph Conrad Enz, de Emmishofen (Thurgovie), domicilié aux Eaux-Vives. Genre de commerce: Charron. Atelier: 56, Terrassière.

17 août. Le chef de la maison **Veuve Bachten,** à Genève, est Madame Louise Jeanne Hess, veuve de Jean Charles Bachten, de Genève, y domiciliée. Genre de commerce: Mercerie. Magasin: 19, Coutance.

17 août. Le chef de la maison **A. Wiest,** à St-Jean (Petit-Saconnex), est Albert François Louis Wiest, de Collonge-Bellerive, domicilié à Genève. Genre de commerce: Verres gravés. Bureaux: Creux de St-Jean.

17 août. Le chef de la maison **Cies Chaudet-Morax,** à Genève, est Charles Chaudet, allié Morax, de Chardonne (Vaud), domicilié à Genève. Genre de commerce: Boulangerie. 27 et 29, Tour de Boël.

17 août. Le chef de la maison **S. Dailledouze,** à Genève, est Mademoiselle Henriette Sophie Dailledouze, du Petit-Saconnex, domiciliée à Genève. Genre de commerce: Mercerie. Magasin: 1, Coutance.

17 août. La raison *J. Berger,* à Genève, est éteinte ensuite de la renonciation de la titulaire. Madame Aloïse dite Louise Filliger, femme séparée de biens de Henri Zehnder, de Zumikon (Zurich), domiciliée à Genève, reprend à dater du 15 août la suite des affaires de la maison J. Berger sous la raison **L. Zehnder-Filliger.** Genre de commerce: Café. 21, Rue du Fort-Barreau. Ensuite de l'extinction de la raison J. Berger, la *procuration* conférée par Madame J. Berger à Jean Claude Berger est radiée dès ce jour.

17 août. La société en nom collectif existant à Genève, sous la raison sociale **Société des Portefaix du Commerce,** entre MM. Antoine Druz, Joseph Charrière, les deux domiciliés à Genève, Louis Martin, domicilié aux Eaux-Vives, Jean Louis Martin, domicilié à Veyrier (Genève), Jacques Servettaz, domicilié à Arare (Plan-les-Ouates), Etienne Moynat, domicilié à Genève, a été dissoute verbalement à dater du 15 janvier 1882. L'associé Antoine Druz, de Genève, y domicilié, a repris l'actif et le passif de la dite société.

18 août. Le chef de la maison **Groléas,** à Genève, est Joseph Groléas, de Moidieu (Isère, France), domicilié aux Eaux-Vives. Genre de commerce: Toilerie et confections. Magasin: 3, Rue du Port.

18 août. Le chef de la maison **A. Guerry,** à Genève, est Emile François Alexis Guerry, de Lussery (Vaud), domicilié à Genève. Genre de commerce: Café-Pension. 9, Allée Malbuisson.

18 août. Le chef de la maison **F. Fleuriot,** à Plainpalais, est François Fleuriot, de Plainpalais, y domicilié. Genre de commerce: Voiturier. 16, Chemin de Florissant.

II. Besonderes Register — II. Registre spécial - II. Registro speciale

Eintragungen: — Inscriptions: — Iscrizioni:

Kanton Zürich — Canton de Zurich — Cantone di Zurigo

1883. 7. August. **Barbara Kallenberg, geschied. Gassmann,** geb. 4. April 1839, Badanstalt-Besitzerin, von Boppelsen, wohnhaft in Zürich.

9. August. **Jakob Herter,** geb. 18. Mai 1835, Oekonom, von und in Hirslanden.

Kanton Bern — Canton de Berne — Cantone di Berna

Bureau Belp (Bezirk Seftigen).

1883. 7. August. **Christian Lauber,** geb. 28. Mai 1835, Korbmacher, von Adelboden, in Gurzelen.

Bureau Thun.

8. August. **Samuel Brunner,** geb. 1. November 1839, Weber, von Uetendorf, im Bälliz daselbst.

8. August. **Christian Brunner,** geb. im September 1835, Weber, von Uetendorf, im Möösli daselbst.

Kanton Neuenburg — Canton de Neuchâtel — Cantone di Neuchâtel

District de Neuchâtel.

1883. 16 août. **G. Coulin,** né le 18 août 1821, fabricant de briques comprimées, de Couvet, domicilié à Neuchâtel.

District du Val-de-Ruz.

26 juillet. **Jacob Schneider,** à Saules, né le 25 mai 1815, épicier de Bätterkinden, (Berne), domicilié à Saules.

Streichungen im Besonderen Register: — Radiations au registre spécial: — Cancellazioni nel Registro speciale:

Kanton Zürich — Canton de Zurich — Cantone di Zurigo

1883. 15. August. **Jean Schmid,** geb. 19. September 1843, Inspektor, publizirt im Handelsamtsblatt vom 30. Januar. Amtlich gestrichen wegen Uebertragung in das Hauptregister.

Buchdruckerei JENT & REINERT (Exp. des *Schweiz. Handelsamtsblattes*) in Bern — Imprimerie JENT & REINERT (Expédition de la *Feuille officielle suisse du commerce*) à Bern